

### **Dear customer!**

Congratulations for purchasing high quality CANYON product.

We are happy to present you our gaming accessories, which are the combination of new technology and fresh design.

Our own design bureau implements the latest trends in the technical design of gaming products, while our scrupulous quality control system ensures a long lifetime of CANYON products. To take full advantage of this product, we recommend that you read this manual completely.

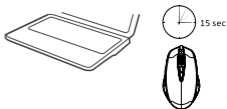
**[www.gaming.canyon.eu](http://www.gaming.canyon.eu)**



## package contents



## connection



### Driver

<http://canyon.eu/drivers-and-manuals/>



### Full manual

<http://canyon.eu/info/support/manuals>

## Available DPI settings



■	600dpi
■	800dpi
■	1200dpi
■	1600dpi
■	2400dpi
■	3200dpi
■	4800dpi

## Compatibility

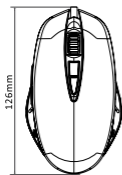


**windows**  
Compatible



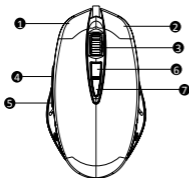
**MAC OS**  
Compatible

## Physical characteristics



**CND-SGM4N**  
v 1.3





## The functional buttons

1. Left button
2. Right button
3. Middle button & wheel
4. Forward
5. Backward
6. Double click
7. DPI

## Technical specifications

- Max moving speed: 66 ips
- Max acceleration: 16 g
- Report rate: 500/1000 Hz
- Scanning frequency: 6000 FPS
- Resolution: 600 - 4800 selectable
- Memory capacity: 256 kB
- Operating Temperature Range: 0 – 40 °C
- Transportation Humidity Range: <85%

## Support and warranty

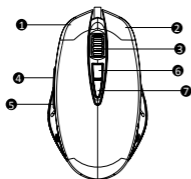
- » To avoid conflict, please uninstall other mouse drivers before installing the driver for this mouse.
- » Do not disassemble your product, or expose it to liquid, humidity, moisture or temperatures out of the specified operating range.
- » If your product is exposed to out-of-range temperatures, unplug it and wait until its temperature returns to the normal operating range.
- » This product comes with 24 months limited warranty.
- » For more information about usage and warranty, please refer to <http://canyon.eu/ask-your-question/>

**Manufacturer:** Asbisc Enterprises PLC, Cyprus, Limassol 4103. Diamond Court, 43 Kolonakiou Street. Agios Athanasios.

<http://canyon.eu/>

### Уважаемый покупатель!

Поздравляем с приобретением продукта высокого качества CANYON. Мы рады представить Вам наши игровые аксессуары, которые воплотили в себе новейшие технологии и современный дизайн. Наше собственное конструкторское бюро реализует последние тенденции в области технического дизайна игровых продуктов, а скрупулезная система контроля качества гарантирует длительный срок службы изделий CANYON. Для того, чтобы в полной мере воспользоваться этим продуктом, мы рекомендуем Вам прочитать данное руководство полностью.



### Функциональные кнопки

1. Левая кнопка
2. Правая кнопка
3. Средняя кнопка и колесо прокрутки
4. Вперед
5. Назад
6. Double click
7. DPI

### Технические характеристики

- Макс скорость перемещения: 66 ips
- Макс ускорение: 16 g
- Частота опроса: 500/1000 Гц
- Частота сканирования: 6000 FPS
- Разрешение: 600 - 4800 по выбору
- Объем памяти: 256 Кб
- Диапазон рабочих температур: 0 – 40 °C
- Допустимый уровень влажности: <85%

### Техническая поддержка

- » Чтобы избежать конфликта, удалите другие драйвера мыши перед установкой драйвера для этой мыши.
- » Не разбирайте изделие, не подвергайте его воздействию жидкости, влаги, сырости или температуры из указанного диапазона.
- » Если ваш продукт подвергается перегреву, отключите его и подождите, пока его температура не вернется в нормальный рабочий диапазон.
- » Для получения дополнительной информации об использовании, пожалуйста, обратитесь к <http://canyon.ru/zadajte-svoj-vopros/>

## **Возможные неисправности и способы их устранения:**

### **Проблема**

1. Мышь не работает.

### **Решение**

1. Подключите приемник к другому USB-порту.
2. Отключите и включите разъем мышки или перезагрузите компьютер.
3. Стоит проверить работает ли мышь на другом компьютере.

## **Гарантийные обязательства**

- » Гарантийный срок исчисляется со дня покупки товара у авторизованного Продавца Canyon. За дату покупки принимается дата, указанная на Вашем товарном чеке или же на транспортной накладной. В течение гарантийного периода ремонт, замена либо возврат средств за покупку производится на усмотрение Canyon. Для предоставления гарантийного обслуживания товар должен быть возвращен Продавцу на место покупки вместе с доказательством покупки (чек или транспортная накладная).
- » Гарантия 2 года с момента приобретения товара потребителем. Срок службы 2 года.
- » Дополнительная информация об использовании и гарантии доступна на сайте <http://canyon.ru/usloviya-garantii/>

**Производитель:** Asbisc Enterprises PLC, Кипр, Лимассол 4103, Даймонд Корт, ул. Колонакиу 43, Агиос Атанасиос. <http://canyon.ru/>

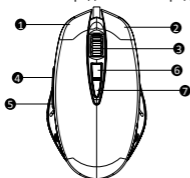
**Импортер в Российской Федерации:** ООО "АСБИС", 129515, г. Москва, ул. Академика Королева, дом 13, стр. 1, тел. +7 495 775 06 41.

## Поздравления!

Вие избрахте да закупите премиум продукт с марката Canyon.

Щастливи сме да Ви запознаем с нашите гейминг аксесоари – комбинация от нови технологии и свеж дизайн.

Нашите дизайнери използват най-новите трендове в техническото проектиране на гейминг продукти. Стриктният контрол върху качеството гарантира дълъг живот на продуктите на Canyon. За да се възползвате от всички предимства на продукта, моля прочетете това ръководство.



## Функционални бутони:

1. Ляв бутон
2. Десен бутон
3. Среден бутон и колелце
4. Напред
5. Назад
6. Double click
7. DPI

## Технически спецификации

- Макс. Скорост: 66 ips
- Макс. Ускорение: 16 g
- Скорост на реакция: 500/1000 Hz
- Честота сканиране: 6000 FPS
- Резолюция: 600 - 4800 по выбору
- Капацитет на паметта: 256 kB
- Работна температура (обхват): 0 – 40 °C
- Влажност: <85%

## Поддръжка и гаранция

- » За да избегнете конфликти, моля деинсталирайте драйверите на други мишки, преди да инсталирате драйвера за закупената от Вас мишка.
- » Не разглобявайте продукта, не го излагайте на температури, влажност и други, извън посочените по-горе параметри.
- » Ако продуктът бъде изложен на температури извън посочения работен обхват, изключете го и изчакайте, докато температурата се нормализира.
- » Продуктът е с 24 месеца лимитирана гаранция. За повече информация относно употребата и гаранцията, моля отидете на <http://canyon.bg/zadaj-svoya-vpros/>

**Производител:** Asbisc Enterprises PLC, Cyprus, Limassol 4103. Diamond Court, 43 Kolonakiou Street. Agios Athanasios. <http://canyon.eu/>

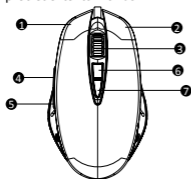
**Вносител:** АСБИС България ЕООД И.Н.: BG121655056 Адрес: София, бул. Искърско шосе 7, ТЦ Европа, сгр.3 Тел.: 02/4284111, [www.asbis.bg](http://www.asbis.bg)

## Vážený zákazník!

Gratuluje Vám k nákupu zařízení CANYON prémiové kvality.

S radostí Vám představujeme hrací doplňky, jež v sobě spojují nejnovější technologie a svěží design. Naše vlastní vývojářské oddělení implementuje nejnovější trendy do technických návrhů herních produktů, zatímco náš přísný systém kontroly jakosti svědomitě zaručuje dlouhou životnost Canyon výrobků.

Abyste mohli plně využít všech výhod tohoto zařízení, doporučujeme Vám přečíst si tento manuál.



## Funkční tlačítka

1. Levé tlačítko
2. Pravé tlačítko
3. Prostřední tlačítko a kolečko
4. Dopředu
5. Dozadu
6. Double click
7. DPI

## Technické specifikace

- Maximální rychlost: 66 ips
- Maximální akcelerace: 16 g
- Odezva: 500/1000 Hz
- Snímací frekvence: 6000 FPS
- Rozlišení: 600 - 4800, nastavitelné
- Kapacita paměti: 256 kB
- Funkční při teplotě v rozsahu: 0 – 40 °C
- Funkční při vlhkosti: <85%

## Podpora a záruka

- » Z důvodu zabránění konfliktu odpojte prosím před instalací zařízení od počítače všechny ostatní myši.
- » Zařízení nedemontujte a chraňte jeho kontaktu s tekutinou, vlhkostí či teplotami mimo funkční teplotní rozsah.
- » Bylo-li zařízení vystaveno teplotě mimo funkční teplotní rozsah, odpojte jej a počkejte, až se teplota navrátí do hodnot v jeho rámci.
- » Na tento produkt se vztahuje záruční doba 24 měsíců. Pro více informací o používání produktu a záruce navštivte webovou stránku <http://czech.canyon.eu/zptejte-se/>

**Výrobce:** ASBISc Podniky PLC, 43 Kolonakiou ulice, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Kyp

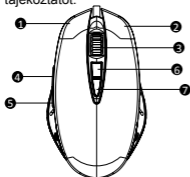
**Dovozce:** ASBIS CZ spol. s r.o Obchodní 103, 251 01 Čestlice, Praha - východ +420 272 117 111 [www.asbis.cz](http://www.asbis.cz)

## Tisztelt Vásárló!

Köszönjük, hogy CANYON terméket választott! Örömmel mutatjuk be Önnek a játékosoknak szánt kiegészítőnket, mely ötvözi az új technológiákat és friss megjelenést.

A terméktervező csapatunk a legfrissebb technikai megoldásoknak megfelelően tervezi a termékeinket, a szigorú minőségellenőrzési rendszer pedig biztosítja, hogy hosszú távon is elégedetten használja a CANYON termékeket.

Javasoljuk, hogy a termék használatba vétele előtt, olvassa el ezt a tájékoztatót.



## Az egér gombjai

1. Bal gomb
2. Jobb gomb
3. Középső gomb és kerék
4. Előre
5. Vissza
6. Double click
7. Felbontás (dpi)

## Technikai jellemzők

- Maximális sebesség: 66 ips
- Maximális gyorsulás: 16 g
- Válaszidő: 500/1000 Hz
- Frissítés: 6000 FPS
- Felbontás: 600 - 4800 dpi
- Memória: 256 kB
- Megengedett környezeti hőmérséklet: 0 – 40 °C
- Megengedett relatív páratartalom: <85%

## Támogatás és jótállás

- » Az illesztőprogram-ütközések elkerülése érdekében, a korábbi egér eszközmeghajtókat távolítsa el az egér telepítése előtt
- » Soha ne szerelje szét az eszközt, ne tegye ki nedvesség, folyadék hatásainak, ügyeljen arra, hogy ne kerüljön bele szennyeződés. Ne használja a megadott hőmérséklet-tartományokon kívül.
- » Amennyiben túl hideg, vagy túl meleg helyen használta, tárolta az eszközt - ne használja azt, amíg el nem éri a normális (megadott) tartományon belüli hőmérsékletet.
- » A termék 24 hónapos, korlátozott gyártói garanciával kerül forgalomba. További támogatási és jótállási információkért látogasson el a <http://hungary.canyon.eu/kerdezz/> webhelyre.

**Gyártó:** Asbisc Enterprises PLC, Cyprus, Limassol 4103. Diamond Court, 43 Kolonakiou Street. Agios Athanasios. <http://canyon.eu/>

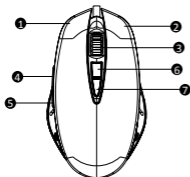
**Importőr:** ASBIS Magyarország Kft. 1135. Budapest, Reitter Ferenc utca 46-48. Tel.: +36/1 236-1000 Fax: +36/1 236-1010 [www.asbis.hu](http://www.asbis.hu)



## Gerbiamas kliente!

Sveikiname įsigijus aukščiausios kokybės CANYON produktą. Džiaugiamės galėdami pristatyti Jums mūsų žaidimų priedus, kurie yra naujų technologijų ir šiuolaikinio dizaino derinys.

Mūsų dizaino biuras įgyvendina naujausias mados ir dizaino tendencijas, o skrupulinga kokybės kontrolės sistema užtikrina ilgą CANYON produktų tarnavimo laiką. Norint pasiekti geriausią vartojimo rezultatą rekomenduojame atidžiai perskaityti šią vartotojo instrukciją.



## Funkciniai mygtukai

1. Kairysis mygtukas
2. Dešinysis mygtukas
3. Vidurinis mygtukas ir ratukas
4. Mygtukas "I priekį"
5. Mygtukas "Atgal"
6. Double click
7. DPI

## Techniniai duomenys

- Maksimalus judėjimo greitis: 66 ips
- Maksimalus pagreitis: 16 g
- Atsako dažnis: 500/1000 Hz
- Nuskaitymo dažnis: 6000 FPS
- Raiška: 600 - 4800 pasirinktinai
- Atminties talpa: 256 kB
- Rekomenduojama darbinė temperatūra: 0 – 40 °C
- Rekomenduojamas transportavimo drėgnumas: <85%

## Techninė pagalba ir garantija

- » Siekiant išvengti nesklandumų, prieš įdiegiant šios kompiuterinės pelės tvarkyklę reikia pašalinti visas kitas kompiuterinių pelių tvarkykles.
- » Neardykite produkto, saugokite nuo skysčių, drėgmės bei nerekomenduojamos temperatūros, netinkamos darbo režimui.
- » Jei produkto temperatūra neatitinka rekomenduojamos, išjunkite įrenginį ir palaukite kol temperatūra pasieks normalią darbinę temperatūrą.
- » Šiam produktui taikoma 24 mėnesių ribota garantija. Daugiau informacijos apie naudojimą ir garantiją ieškokite <http://canyon.eu/ask-your-question/>

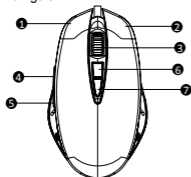
**Ražotājs:** ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Cyprus Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288

**Izplatītājs:** SIA „ASBIS LV”; Latvija, Rīga, Bauskas street 20, LV-1004; Tel.: +371 66047820, [www.asbis.lv](http://www.asbis.lv)

## Godājamais klient!

Apsveicam ar augstas kvalitātes CAYON produkta iegādi.

Mēs priecājamies jums stādīt priekšā mūsu datorspēļu aksesuārus, kuros apvienotas jaunākās tehnoloģijas un sveigs dizains. Mūsu pašu dizaina nodaļa ievieš jaunākās tendencijas spēļu produktu tehniskajā dizainā, kamēr mūsu padziļinātā kvalitātes kontrole garantē ilgu CANYON produktu mūžu. Lai pilnvērtīgi izmantotu šo produktu, mēs iesakam jums izlasīt šo pamācību līdz galam.



## Funkcionālās pogas

1. Kreisā poga
2. Labā poga
3. Vidējā poga un rullītis
4. Uz priekšu
5. Atpakaļ
6. Double click
7. DPI

## Tehniskās specifikācija

- Maksimālais kustības ātrums: 66 ips
- Maksimālais paātrinājums: 16 g
- Reakcijas laiks: 500/1000 Hz
- Skenēšanas biežums: 6000 FPS
- Izšķirtspēja: 600 - 4800 DPI
- Atmiņas apjoms: 256 kB
- Pieļaujamais temperatūras diapozons: 0 – 40 °C
- Transportācijas mitruma diapozons: <85%

## Atbalsts un garantija

- » Lai nerastos problēmas, lūdzu atinstalējiet citu peļu draiverus pirms instalējat šīs peles draiverus.
- » Neizjauciet šo produktu, nepieļaujiet šķidrumu vai mitruma iekļūšanu produktā kā arī nepakļaujiet produktu temperatūrām, kas ir ārpus atbalstītā diapozona.
- » Ja jūsu produkts tiek pakļauts temperatūrām ārpus atbalstītā diapozona, izslēdziet to un gaidiet, kamēr produkta temperatūra sasniedz pieļaujamo.
- » Šim produktam tiek piedāvāta 24 mēnešu ierobežotā garantija.  
Lai iegūtu vairāk informācijas par lietošanu un garantiju, lūdzu apmeklējiet <http://canyon.eu/ask-your-question/>

**Galumtortojas:** ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Cyprus Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288

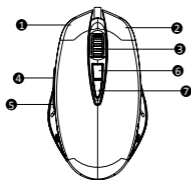
**Importuotojas:** SIA „ASBIS LV”; Latvia, Riga, Bauskas street 20, LV-1004; Tel.: +371 66047820, [www.asbis.lv](http://www.asbis.lv)

## Draga Consumatorule!

Felicitari pentru achizitionarea acestui produs de calitate CANYON. Suntem bucurosi sa va prezentam colectia noastra de accesorii de gaming, combinatia perfecta intre tehnologie si design.

In conceperea produselor am urmarit cu atentie cele mai noi trenduri in materie de produse de gaming, asigurandu-ne in acelasi timp ca pastram calitatea bine-cunoscuta a produselor CANYON.

Pentru a beneficia pe deplin de avantajele acestui produs, va recomandam sa cititi acest manual inainte de prima utilizare a produsului.



### Butoane functionale

1. Buton stanga
2. Buton dreapta
3. Buton mijloc & rotita
4. Inainte
5. Inapoi
6. Double click
7. DPI

### Specificatii tehnice

- Viteza max: 66 ips
- Acceleratie max: 16 g
- Rata raspuns: 500/1000 Hz
- Frecventa scanning: 6000 FPS
- Rezolutie: 600 - 4800 la alegere
- Capacitate memorie: 256 kB
- Temperatura operare: 0 – 40 °C
- Umiditate transport: <85%

### Suport si garantie

- » Pentru o functionare corecta, dezinstalati orice alte drivere inainte de a instala driverul acestui mouse.
- » Nu dezasamblati produsul, nu l expuneti la umiditate excesiva sau temperaturi foarte ridicate.
- » Daca mouse-ul este expus la temperaturi extrem de ridicate, dezinstalati-l si asteptati ca temperatura sa revina la normal.
- » Produsul are garantie de 24 de luni. Pentru mai multe informatii despre utilizare si garantie, vizitati site-ul <http://canyon.ro/puneti-o-intrebare/>

**Producator:** Asbisc Enterprises PLC, Cyprus, Limassol 4103. Diamond Court, 43 Kolonakiou Street. Agios Athanasios. <http://canyon.eu/>

**Importator:** ASBIS Romania SRL Splaiul Independentei 319 Sector 6 Bucuresti 062650 Romania Tel. +40 21 337 1099 [www.asbis.ro](http://www.asbis.ro)

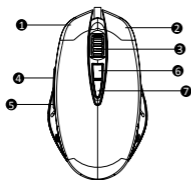
### Dragi korisniče

Čestitamo na kupovini visoko kvalitetnog Canyon proizvoda.

Veoma nam je drago da predstavmo naše gejmerske proizvode, koji su kombinacija nove tehnologije i novog dizajna.

Naš tim implemetira poslednje tehničke trendove u naše gejmerske proizvode, a sa druge strane tim koji se bavi kontrolom kvaliteta garantuje dugotrajno korištenje Canyon proizvoda.

Da bi u potpunosti iskoristili prednosti ovog proizvoda preporučujemo da pročitate ovo uputstvo.



### Tasteri

1. Levi taster
2. Desni taster
3. Srednji taster
4. Napred
5. Nazad
6. Double click
7. DPI

### Tehnička specifikacija:

- Maksimalana brzina kretanja: 66 ips
- Maksimalno ubrzanje: 16 g
- Brzina odgovora: 500/1000 Hz
- Učestanost skeniranja: 6000 FPS
- Rezolucija: 600 - 4800 po izboru
- Kapacitet memorije: 256 kB
- Opseg radne temperature: 0 – 40 °C
- Uslovi transporta vlažnost vazduha manje od 85%

### Podrška i garancija

- » Pre instalacija drajvera za ovaj miš obrišite ranije instalirane drajvere koje su koristili
- » Nemojte rastavljati naš proizvod, izlagati tečnostima, vlazi ili temperaturama koje su drugačije od radnog opsega.
- » Ako je prouzvod izložen temperaturi van radnog opsega isključite ga i sačekajte da se temperatura vrati u normalan temperaturni opseg.
- » Ovaj proizvod ima garanciju 24 meseca. Za više informacija oko korištenja i garancije možete se informisati na: <http://canyon.eu/ask-your-question/>

**Произвођач:** ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Cyprus Tel: 357-25-857176 Fax: 357-25-857288

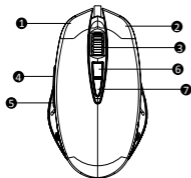
**Uvoznik i servis za Republiku Srbiju :** ASBIS d.o.o. Cara Dušana 205A Zemun, Beograd. Tel: +381 11 310 77 00, [www.asbis.rs](http://www.asbis.rs)

## Spoštovani kupec!

Čestitamo vam ob nakupu Canyon izdelka premium kakovosti.

Z veseljem vam predstavljamo naše gaming dodatke, ki združujejo najnovejšo tehnologijo in svež dizajn.

Naš oblikovalski oddelek združuje najnovejše trende v tehničnem dizajnu gaming izdelkov, oddelek kontrole kakovosti pa zagotavlja dolgo življenjsko dobo Canyon izdelkov. Da bi kar najbolje lahko uporabljali ta izdelek, vam priporočamo, da pred uporabo preberete navodila za uporabo v celoti.



## Funkcijski gumbi

1. Levi gumb
2. Desni gumb
3. Srednji gumb in kolesček
4. Naprej
5. Nazaj
6. Double click
7. DPI

## Tehnična specifikacija

- Max. hitrost premikanja: 66 ips
- Max. pospešek: 16 g
- Odzivna stopnja: 500/1000 Hz
- Frekvenca skeniranja: 6000 FPS
- Ločljivost: izbirno: 600 - 4800 dpi
- Spominska kapaciteta: 256 kB
- Območje dovoljene temperature med delovanjem: 0 – 40 °C
- Območje dovoljene vlage med transportom: <85%

## Podpora in garancija

- » Da bi se izognili neskladju med napravami, najprej odstranite gonilnike drugih mišk, preden namestite gonilnik za vašo novo Canyon miško.
- » Ne razstavljajte vašega izdelka, ne izpostavljajte ga vlagi, tekočinam ali temperaturam izven območja dovoljene temperature.
- » Če je bil izdelek izpostavljen temperaturam, ki presegajo dovoljene temperature med delovanjem, napravo odklopite in počakajte, da se temperatura spusti na normalno temperaturo delovanja.
- » Izdelek ima 24 mesecev omejene garancije. Za več informacij o uporabi in garanciji pojdite na <http://canyon.eu/ask-your-question/>

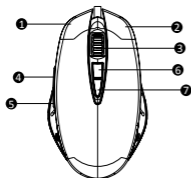
**Proizvajalec:** ASBISc Enterprises PLC, 43 Kolonakiou street, Diamond Court, 4103, Ayios Athanasios, Limassol - Cyprus

**Distributer,** dajalec garancije in servis za Slovenijo, Asbis d.o.o., Brodišče, 15, 1236 Trzin

## Vážený zákazník!

Gratulujeme vám ku kúpe výrobku prémiovej kvality značky CANYON.

Teší nás, že vám môžeme predstaviť naše doplnky pre hráčov, ktoré kombinujú nové technológie a svieži dizajn. Naše vlastné dizajnové oddelenie implementuje najnovšie trendy z oblasti technického návrhu produktov pre hráčov, a prísny systém riadenia kvality zase zaisťujú dlhú životnosť všetkých výrobkov značky CANYON. Aby ste naplno využili všetky prínosy tohto výrobku, odporúčame vám dôkladne si prečítať tento návod na obsluhu.



## Funkčné tlačidlá

1. Ľavé tlačidlo
2. Pravé tlačidlo
3. Stredné tlačidlo a koliesko
4. Dopredu
5. Dozadu
6. Double click
7. DPI

## Technické parametre

- Max. rýchlosť pohybu: 167 cm/s
- Max. zrýchlenie: 16 g
- Rýchlosť odozvy: 500/1000 Hz
- Rýchlosť snímkovania: 6000 sn./s
- Rozlíšenie: možnosť nastavenia 600 - 4800 DPI
- Kapacita pamäte: 256 kB
- Rozsah prevádzkových teplôt: 0 – 40 °C
- Vlhkosť pri preprave: <85 %

## Podpora a záruka

- » Aby nedochádzalo ku konfliktom, pred inštaláciou ovládačov k tejto myši odinštalujte ovládače k iným myšiam.
- » Výrobok nerozoberajte, nevystavujte kvapalinám, vlhkosti alebo teplotám mimo určeného prevádzkového rozsahu.
- » Ak ste výrobok vystavili teplote mimo prevádzkového rozsahu, odpojte ho od napájania a počkajte, pokiaľ sa teplota nevráti do normálneho prevádzkového rozsahu.
- » Na tento výrobok sa vzťahuje 24-mesačná záručná doba. Viac informácií o používaní a záruke sa dozviete na stránke <http://canyon.sk/spytajte-sa/>

**Výrobca:** Asbisc Enterprises PLC, Cyprus, Limassol 4103. Diamond Court, 43 Kolonakiou Street. Agios Athanasios. <http://canyon.eu/>

**Importér/distribútor pre SR:** ASBIS SK spol. s r.o., Tuhovská 33, 831 06 Bratislava, tel: +421-2-32165111